



comune di trieste
piazza Unità d'Italia 4
34121 Trieste
www.comune.trieste.it
partita iva 00210240321

GABINETTO DEL SINDACO

REG. DET. DIR. N. 1135 / 2020

Prot. corr. n. GAB - 18/3/4 - 2020 (2401)

OGGETTO: Teatro Stabile Sloveno. Contributo ordinario 2020 di € 28.483,70.- (ritenuta d'acconto 4% compresa). Impegno di spesa € 28.483,70.-. contabilizzazione dell'importo di € 20.831,60.- per estinzione mutuo quindicennale

IL DIRETTORE GENERALE

Premesso

che il Comune di Trieste, insieme alla Regione Friuli Venezia Giulia, alla Provincia di Trieste ed all'Associazione Drustvo Slovensko Gledališče, è dal 1992, giusta deliberazione del Consiglio Comunale n. 7 dd. 20.01.1992, socio fondatore necessario del Teatro Sloveno, "organismo di produzione teatrale a gestione pubblica"; che l'articolo 4 dello Statuto dell'Associazione "Teatro Stabile Sloveno Slovensko Stalno Gledališče", risultante dalle modifiche statutarie approvate con Deliberazione Consiliare n. 2 dd. 7 febbraio 2011, prevede che il contributo del Comune di Trieste venga erogato nella misura percentuale almeno pari al 5% del contributo a valere sul FUS – Fondo Unico per lo Spettacolo erogato per l'anno precedente;

che il medesimo articolo prevede, a seguito delle modifiche statutarie intervenute nell'arco del 2017, che i soci fondatori si impegnino altresì a coprire tutte le spese di esercizio relative alla gestione della sala teatrale (costi diretti) come deliberate, su proposta del Consiglio di Amministrazione, dall'Assemblea dei Soci in sede di approvazione del bilancio di previsione, spesa a cui il Comune di Trieste intende continuare a concorrere nella medesima percentuale applicata gli scorsi anni ovvero il 5% delle spese previste;

preso atto

che il contributo erogato dal Ministero per i beni e le attività culturali al Teatro stabile sloveno per il 2019, a valere sui fondi FUS, ammonta ad € 353.974,00.-, come indicato nel Bilancio Consuntivo approvato dall'Assemblea dei Soci in data 23/4/2020, trasmesso telematicamente dal Teatro al Comune di Trieste in data 27/4/2020 e conservato in atti, e che pertanto l'importo dovuto dal Comune di Trieste, come già detto pari al 5% dell'importo di cui al precedente capoverso, ammonta ad € **17.698,70.-**;

che in sede di bilancio di previsione 2020 il Teatro ha iscritto, a titolo di spese per costi di gestione della sala, l'importo di € 215.700,00.-, e che pertanto l'importo con cui il Comune di Trieste intende continuare a concorrere alle spese di gestione del teatro ammonta ad € **10.785,00.-**, pari al 5% dei costi fissi della sala come deliberati dal Consiglio di Amministrazione;

Responsabile del procedimento: Il Direttore Generale Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luida.turinetti@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Laura Braico	Tel: 0406754742	E-mail: laura.braico@comune.trieste.it	

stabilito quindi che l'importo complessivo del contributo ordinario del Comune di Trieste a sostegno delle attività del Teatro Stabile Sloveno Slovensko Stalno Gledališče di Trieste, quantificato annualmente secondo le modalità indicate nella Deliberazione Consiliare n. 2 dd. 7 febbraio 2011, per l'anno 2020 ammonta a complessivi € **28.483,70.-**;

richiamati inoltre

la Deliberazione del Consiglio Comunale n. 19 del 14/03/2005, con la quale è stata approvata la concessione al Teatro Sloveno di un contributo straordinario di € 2.500.000,00.-, al fine di far fronte alle pesante situazione finanziaria in cui il Teatro stesso versa negli ultimi anni;

il contratto conseguentemente stipulato in forma di scambio di lettera commerciale (prot. 13-10/93/82/05(3205), P.G. n. 70457 dd. 28/04/2005) tra il Comune di Trieste ed il Teatro Sloveno, disciplinante l'erogazione ed il rimborso del contributo straordinario citato;

la Determinazione Dirigenziale n. 988/2011, a firma congiunta del Direttore dell'Area Risorse Economiche e Finanziarie e del Capo di Gabinetto, con la quale è stato approvato l'atto integrativo al contratto in essere tra il Comune di Trieste ed il Teatro Sloveno che prevede:

- che l'importo corrispondente al valore percentuale sopra indicato e riferito ai contributi che il Comune di Trieste è tenuto ad erogare al Teatro Sloveno viene determinato in sede di approvazione del bilancio consuntivo del Teatro Sloveno;
- che il valore del contributo complessivo annuo dovuto dal Comune di Trieste, risultante dal calcolo percentuale come sopra stabilito, è comunque da considerarsi al lordo di imposte e tasse, compresa l'eventuale ritenuta d'acconto;
- che il contributo ordinario annuale è oggetto di compensazione con le quote capitali semestrali che il Teatro deve versare al Comune di Trieste a titolo di rimborso del prestito;
- che il citato rimborso da parte del Teatro Sloveno è stato concordato mediante un meccanismo complesso che prevede un versamento a quote semestrali per un periodo di 15 anni a partire dal 2005 di somme derivanti in parte dalla cessione di un contributo regionale pluriennale, di cui gode il Teatro stesso, terminato nel 2019, in parte dal riconoscimento di un contributo annuale da parte del Comune di Trieste ed in parte residuale da somme a carico del Teatro Sloveno;

appurato che il rimborso del prestito straordinario di € 2.500.000,00.- della durata di 15 anni, concesso dal Comune di Trieste con Deliberazione Consiliare n. 19 dd. 14/3/2005 e finalizzato al ripiano delle perdite accumulate dall'ente teatrale, giunge nel 2020 alla sua naturale conclusione;

appurato che con la contabilizzazione dell'ultima rata di ammortamento del prestito, in scadenza al 30/6/2020 ed ammontante ad € 20.831,60.- come da piano di rientro conservato in atti, il mutuo in argomento risulterà pertanto estinto;

dato atto inoltre che il Teatro è soggetto passivo delle imposte dirette, in quanto svolge attività produttiva di reddito d'impresa, per cui al contributo di cui trattasi, va applicata la ritenuta d'acconto del 4% di cui all'art. 28 del DPR n. 600/73;

preso atto

che, ai sensi dell'art. 1 comma 4 delle modifiche statutarie sopra menzionate, il contributo annuo complessivo risultante dal calcolo percentuale sopra stabilito, sarà comunque considerato al lordo di imposte e tasse compresa l'eventuale ritenuta d'acconto;

Responsabile del procedimento: Il Direttore Generale Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luida.turinetti@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Laura Braico	Tel: 0406754742	E-mail: laura.braico@comune.trieste.it	

che pertanto il contributo sopracitato di € 28.483,70.- è superiore al rateo del mutuo e che pertanto:

- l'importo di € 20.831,60.- pari all'ammontare complessivo dell'ultimo rateo in scadenza, sarà contabilizzato come di consueto;
- l'importo di € 1.139,35.-, pari alla ritenuta d'acconto del 4% commisurata sul contributo totale concesso di € 28.483,70, sarà versato ai sensi di legge;
- l'importo residuo di € 6.512,75.- sarà liquidato al Teatro Stabile Sloveno;

preso atto che con Deliberazione Consiliare n. 16 dd. 8/4/2020, immediatamente eseguibile, è stato approvato il Bilancio di Previsione 2020 - 2022 con cui è stato stanziato, sugli appositi capitoli di bilancio, l'importo di € 601.760,00- quale disponibilità complessiva dei contributi da destinarsi ai teatri cittadini;

ritenuto necessario, quindi, per le motivazioni sopra esposte, di impegnare la spesa complessiva € 28.483,70.- a carico del capitolo n. 164905 "Trasferimenti a sostegno dei teatri cittadini (Fondazioni e Istituzioni liriche locali e a Teatri stabili di iniziativa pubblica)" che presenta adeguata disponibilità;

valutata la necessità di operare una contabilizzazione, in corrispondenza dell'ultima rata di ammortamento del prestito, mediante esito dall'impegno che verrà assunto sul cap. n. 164905 con conseguente introito a favore del cap. di entrata n. 314000 *Restituzione del prestito straordinario al Teatro Sloveno*, acc. n. 200/2020;

dato atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni di spesa) di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di 'pareggio di bilancio', introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/20 (c.d. Legge di stabilità 2016);

visto l'art. 131 dello Statuto comunale che individua le attribuzioni di rilevanza sia esterna che interna, proprie dei Dirigenti;

espresso il parere di cui all'art. 147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

visto l'art. 107 del D.Lgs. n. 267/2000;

DETERMINA

per le ragioni citate in premessa e che si intendono qui integralmente richiamate,

1. di approvare la concessione, per l'anno 2020, del contributo ordinario di € 28.483,70.- al Teatro Stabile Sloveno - Slovensko Stalno Gledališče, contributo a cui il Comune è tenuto in ragione della sua in qualità di socio fondatore del Teatro stesso nonché in base agli obblighi statutarie e contrattuali richiamati in premessa;

2. di impegnare a tal fine la spesa complessiva di € 28.483,70.- al capitolo di seguito elencato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Progr.	Prog.	D/N	Importo	Note
2020	164905	TRASFERIMENTI A SOSTEGNO DEI TEATRI CITTADINI (Fondazioni e istituzioni liriche locali e a Teatri stabili di iniziativa pubblica)	02106	U.1.04.01.02.019	00012	03228	N	28.483,7	2020 : 28.483,70

Responsabile del procedimento: Il Direttore Generale Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: La responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luida.turinetti@comune.trieste.it	
Addeetto alla trattazione della pratica: Laura Braico	Tel: 0406754742	E-mail: laura.braico@comune.trieste.it	

3. di autorizzare successivamente il Servizio Finanziario e Tributi, ad operare quanto segue:
- a) contabilizzazione dell'importo di € 20.831,60.- pari all'ammontare complessivo dell'ultimo rateo in scadenza, sarà contabilizzato come di consueto, esitando il suddetto importo dal cap. n. 164905 *Trasferimenti a sostegno dei teatri cittadini*, a favore del capitolo di entrata n. 3140000 *Restituzione del prestito straordinario al Teatro Sloveno*, acc. n. 200/2020;
 - b) versamento della ritenuta d'acconto del 4% commisurata sul contributo totale concesso di € 28.483,70 pari ad € 1.139,35.-;
 - c) liquidazione dell'ammontare residuo di € 6.512,75.- (importo già al netto della ritenuta d'acconto 4%) al Teatro Stabile Sloveno;
4. di dare atto:
- che ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno o degli impegni) di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di 'pareggio di bilancio', introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);
 - che l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2020;
 - che il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2020 Euro 28.483,70.-
5. di dare atto altresì che, ai sensi dell'art. 1 comma 4 delle modifiche statutarie sopra menzionate, il contributo annuo complessivo risultante dal calcolo percentuale sopra stabilito, sarà comunemente considerato al lordo di imposte e tasse compresa l'eventuale ritenuta d'acconto;
6. di dare atto dunque che il contributo oggetto del presente provvedimento è soggetto alla ritenuta d'acconto di cui all'art. 28 del D.P.R. n. 600/73.

IL DIRETTORE GENERALE
dott. Santi Terranova

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Trieste, vedi data firma digitale

Responsabile del procedimento: Il Direttore Generale Santi Terranova	Tel: 040 675	E-mail:	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: La responsabile di P.O. dott.ssa Maria Luisa Turinetti	Tel: 0406754425	E-mail: maria.luida.turinetti@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Laura Braico	Tel: 0406754742	E-mail: laura.braico@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: TERRANOVA SANTI

CODICE FISCALE: TRRSNT56A17C351S

DATA FIRMA: 18/06/2020 09:39:38

IMPRONTA: A64F504AEF49E71929F125C7A5845139F258FA61C8C1A89A8FE50895A4AC2DF2
F258FA61C8C1A89A8FE50895A4AC2DF22EF992001E9B81C66C98AA521E2818DE
2EF992001E9B81C66C98AA521E2818DEC89ACA263EE330E3B6E0C53796AB59DA
C89ACA263EE330E3B6E0C53796AB59DA4534C20339A99B6713B4E46085FF879F